

平成27年10月13日

各位

株式会社 池田泉州銀行

## 「ベトナムビジネス商談会&セミナーin 堺」を開催 ～池田泉州銀行×堺市 産業振興連携協定事業～

株式会社池田泉州銀行（頭取 藤田博久）は、産業振興連携協定を締結している堺市（市長 竹山修身）と連携し、平成27年11月5日（木）に「ベトナムビジネス商談会&セミナーin 堺」を開催します。

ビジネス商談会では、「日本の中小企業との業務提携や技術・製品の取扱」などを希望するベトナム企業12社との商談の場を設け、販路拡大などベトナムビジネスをサポートいたします。

また、セミナーでは、「ASEAN 経済共同体（AEC）におけるベトナムへの期待」をテーマとした講演および地元企業の経営者よりベトナム進出の具体的な取組事例を紹介いただきます。

堺市とはこれまでも、産業振興連携協定に基づき、「産業拠点都市“堺”の挑戦」をテーマとしたシンポジウムの開催や、さかい合同企業説明会、ベトナムやタイ・ミャンマー事業の展開サポート等、様々な取組を行ってまいりました。

池田泉州銀行はこれからも堺市と連携し、“地元企業の海外ビジネス支援”に積極的に取り組んでまいります。

※堺市との産業振興連携協定…平成23年3月11日に当行と堺市の間で締結。中小企業振興を核に、市内経済の持続的発展のため両者が連携することを目的とした協定。

### ◇「ベトナムビジネス商談会&セミナーin 堺」概要（詳細は別紙資料ご参照）

開催日	平成27年11月5日（木）
場所	ホテル・アゴーラ リージェンシー堺 （大阪府堺市堺区戒島町4-45-1）南海本線「堺」駅西口に直結
プログラム	商談会：9:30～17:40 セミナー：10:00～12:00 ランチ交流会：12:00～13:00
主催者	堺市、堺国際ビジネス推進協議会、株式会社池田泉州銀行
協力	在大阪ベトナム社会主義共和国総領事館 近畿経済産業局 独立行政法人日本貿易振興機構大阪本部（JETRO） 独立行政法人中小企業基盤整備機構近畿本部（中小機構近畿） 独立行政法人日本貿易保険大阪支店（NEXI）
参加費	無料

以上

◇堺市との産業振興連携協定に基づく主な取組

開催日	協力事業		概要	備考
平成23年3月11日	産業振興連携協定締結		堺市経済の持続的発展を目指し、「創業・新規事業創出」「中小企業のビジネスマッチング」「国際ビジネス推進」などについて2者が連携することを目的とした協定。	—
平成23年3月11日	堺市産業振興ファンド		産業振興連携協定に基づき創設。堺市内に本社または事業所のある事業者を対象に、事業資金全般を融資。	融資総枠：当初50億円 現在100億円に増額
平成23年4月13日	堺市震災緊急資金融資		東日本大震災により、直接的または間接的に経営に影響を受けている堺市内に本社または事業所のある中小企業を対象とした「堺市震災緊急資金融資」を創設。	融資総枠：20億円
平成23年5月27日	産業振興連携協定締結記念シンポジウム		「産業都市“堺”への期待」をテーマに、産学官のゲストを招き、基調講演とパネルディスカッションを実施。	参加者数：約300名
平成24年7月13日	さかい合同企業説明会		堺市の地元企業と地元への就職を希望する大学卒業予定者との雇用のマッチングを実施。	出展企業数：50社 参加者数：約350名
平成25年6月21日	さかい合同企業説明会		同上	出展企業数：56社 参加者数：約250名
平成26年1月	映画「利休にたすねよ」共同PR		当行堺市内14ヶ店において呈茶サービスを実施。	平成26年3月末まで
平成26年3月	創業支援事業計画に参画		創業支援に熱心に取り組む市町村を応援する為の施策として堺市が制定した「創業支援事業計画」に地域金融機関として参画。	—
平成26年4月23日	支援制度活用セミナー ～中小企業のための支援制度説明会～		平成26年度に実施予定の堺市の補助制度や融資制度をはじめ、中小事業者にご活用いただける公的支援制度についての説明会を実施。	参加者数：約100名
平成26年8月	堺市内の店舗にて「百舌鳥・古市古墳群」のPR開始		「百舌鳥・古市古墳群」の世界文化遺産登録を目指し、堺市内の14店舗でPR活動を実施。	—
平成26年8月22日	ベトナム事業展開サポート	「ベトナム進出・販路開拓セミナー」	4名の専門家を招き、現地進出や販路開拓のポイント、成功事例等をテーマに講演を実施。	参加者数：約80名
平成26年9月26日		「ビジネス交流TV会議」	平成26年11月実施予定の「経済交流ミッション」をより実りあるものにするため、事前に堺市とベトナムをインターネットで繋ぎ、情報・意見交換や企業紹介プレゼンテーションを実施。	参加企業数： 日本企業（16社） ベトナム企業（40社） 合計56社
平成26年11月4日 ～11月8日		「ベトナム経済交流ミッション」	現地への進出や販路開拓を検討する企業とのビジネスマッチングや工業団地視察等を実施。	参加企業数：9社 参加者数：17名
平成26年9月1日	さかい合同企業説明会		堺市の地元企業と地元への就職を希望する大学卒業予定者との雇用のマッチングを実施。	出展企業数：56社 参加者数：約200名
平成26年10月	地域再生計画「自由都市・堺」において指定金融機関申請として参画		地域再生計画を達成するために行われる事業に対し、「地域再生支援利子補給金」の事務手続きを担当。	—
平成26年12月17日	事業イ展・開ミヤサポート	「ミャンマービジネスセミナー」	2名の専門家を招き、日系企業の進出動向、ミャンマービジネスの留意点等をテーマに講演を実施。	参加者数：約40名
平成27年2月2日 ～2月7日		「タイ・ミャンマービジネスミッション」	現地への進出や販路開拓を検討する企業とのビジネスマッチングや工業団地視察等を実施。	参加企業数：11社
平成27年6月	堺市水素エネルギー社会推進協議会に参画		環境モデル都市である堺市の特性を活かした水素エネルギー社会の構築と事業化に向けた産学公連携の取組みにかかる推進組織に参画。	—
平成27年8月	堺市マスタープラン推進等懇話会に参画		まちづくりの基本的な方向性を示す堺市マスタープラン及び堺市版まち・ひと・しごと創生総合戦略策定にかかる推進組織に参画。	—
平成27年8月31日	さかい合同企業説明会		堺市の地元企業と地元への就職を希望する大学卒業予定者との雇用のマッチングを実施。	出展企業数：46社 参加者数：約140名

## 『ベトナムビジネス商談会&amp;セミナー in 堺』のご案内

経済成長の著しいASEAN諸国の中でもチャイナプラスワンとして特に注目されているベトナムでのビジネスを検討する地元企業をサポートするため「ベトナムビジネス商談会&セミナー in 堺」を開催します。

ビジネス商談会では、日系企業との業務提携や技術及び製品の取扱いを希望するベトナム企業12社の経営者等との商談の場を設け、地元企業のベトナムビジネス展開をサポートいたします。また、セミナーでは、本年12月に発足するASEAN経済共同体(AEC)をテーマに、変化の時代を迎えているベトナムでの今後のビジネス展開について、地元企業の事例を交えながらご紹介いたします。ぜひこの機会にご参加ください。

## 【日 時】 平成27年11月5日 (木)

9:30~17:40 (9時15分開場) 【事前予約制】

## 【場 所】 ホテル・アゴーラ リージェンシー堺

(大阪府堺市堺区戎島町4-45-1) 南海本線「堺」駅西口に直結

## 【スケジュール】 ✓ 商談会 &lt;会場: 3階 ガーデンコート&gt;

9:30~17:40 (9:15受付開始)

日本語で商談が可能。商談会場内には、各種相談ブースを設けております。

## ✓ セミナー &lt;会場: 3階 春慶&gt;

10:00~12:00 (9:30受付開始)

## ■ 「ASEAN経済共同体 (AEC)におけるベトナムへの期待」

講師: 株式会社フォーバル 海外ディビジョン

リサーチ&コンサルティンググループ グループ長 広幡 勝典 氏

## ■ 「ゼロからの挑戦」 - 地元企業のベトナム進出事例紹介

講師: 大裕鋼業株式会社 代表取締役社長 井上 浩行 氏

※タイトルは全て仮題です。内容が変更となる場合がありますが、予めご了承ください。

## ✓ ランチ交流会 &lt;会場: 3階 利休2&gt;

12:00~13:00

ベトナム企業経営者と日本企業の皆様との交流会です。軽食をご用意しております (立食形式)。

【主催】 堺市、堺国際ビジネス推進協議会 (事務局: 堺市産業政策課)、池田泉州銀行

【協力】 在大阪ベトナム社会主義共和国総領事館、近畿経済産業局、ジェトロ大阪本部、中小機構近畿、日本貿易保険大阪支店

【企画・運営】 株式会社フォーバル

【対象者】 ベトナムへの進出や販路拡大を検討中の企業の皆様、情報収集を行う企業の皆様など

【定員】 商談会: 約20社、セミナー: 70名 (先着順)

【参加費】 無料

【申込】 参加申込書に必要事項をご記入の上、FAXもしくはeメールにてお送りください。

【申込締切】 平成27年10月29日 (木)

【お問い合わせ】 堺国際ビジネス推進協議会事務局 (堺市産業政策課) 担当: 松井・山本  
堺市堺区南瓦町3-1 電話: 072-228-7629 FAX: 072-228-8816  
e-mail: sansei@city.sakai.lg.jp

# <ベトナム企業一覧>

主な商談目的など

<b>購</b> 日本企業からの 製品購入	<b>生</b> 生産受託	<b>商</b> 商社機能あり
--------------------------	---------------	-----------------

企業番号

■  
金  
属  
加  
工  
・  
機  
械  
部  
品

<b>1</b>	<b>Nhat Minh Mold Co., Ltd</b> 資本金：200万米ドル 売上高：－ 業種：金型加工・機械部品 ■事業内容 精密機械から自動車部品まで金属設計加工及び射出成型 全てオーダー式	2007年設立 ホーチミン 従業員数：70名 ISO9001 ホームページ：http://nmmold.com/	<b>生</b>
<b>2</b>	<b>MIDA PRECISION MOLD CO.,Ltd</b> 資本金：－ 売上高 ー 業種：金型加工・機械部品 ■事業内容 プリンター、クーラーなどの機械部品、金属金型 設計加工	2005年設立 ホーチミン 従業員数：450名 ISO9001,ISO14001 ホームページ：www.midamold.com	<b>生</b>
<b>3</b>	<b>BACH TUNG MECHANICAL &amp; CONSTRUCTIONS CO.,LTD</b> 資本金：80万米ドル 売上高：100万米ドル 業種：機械・機械部品 ■事業内容 自動車部品中心に金属系部品の金型から商品まで加工	2008年設立 ホーチミン 従業員数：74名 ー ホームページ：www.bachtung.vn	<b>生</b>
<b>4</b>	<b>THINH PHAT PRECISION MECHANICAL CO.,LTD</b> 資本金：50億ベトナムドン 売上高：90億ベトナムドン 業種：機械・機械部品 ■事業内容 精密機械から自動車部品まで金属系部品加工 全てオーダー式	2011年設立 ホーチミン 従業員数：45名 ISO9001 ホームページ：www.tpprecision.com	<b>生</b>
<b>5</b>	<b>VIETRONICS BINH HOA JSC</b> 資本金：290億ベトナムドン 売上高：934億ベトナムドン 業種：機械・機械部品 ■事業内容 DVD溶接機械などの組み立て加工	1979年設立 ホーチミン 従業員数：501名 ISO9001,ISO14001 ホームページ：www.viettronics-binhhoa.com	<b>購</b>
<b>6</b>	<b>Hung Dung Co., Ltd</b> 資本金：50億ベトナムドン 売上高 ー 業種：金属加工専用潤滑剤、機械部品などの販売、商社、 電子・電気の組み立て ■事業内容 建設機械用の潤滑剤、自動車及び二輪車のベアリングの販売、照明設備などの電気設備生産	1998年設立 ハノイ 従業員数：120名 ISO9001 ホームページ：http://hungdunghd.com/	<b>購</b> <b>生</b> <b>商</b>
<b>7</b>	<b>Power Enginering Join Stock Company</b> 資本金：272億ベトナムドン 売上高 ー 業種：発電所専用設備・機械の製造 ■事業内容 機械の金属系部品加工および発電所利用設備機械の開発、加工	1979年設立 ハノイ 従業員数：300名 ISO9001 ホームページ：pecvn.com/	<b>購</b> <b>生</b>
<b>8</b>	<b>DK Engineering Joint Stock Company</b> 資本金：60億ベトナムドン 売上高 ー 業種：機械・機械加工（石油発掘機械、部品） ■事業内容 石油発掘機械、部品の製造販売	2007年設立 ホーチミン 従業員数：74名 ISO9001 ホームページ：http://dkengineering.com.vn	<b>購</b> <b>生</b>
<b>9</b>	<b>VIETUBES CORPORATION LTD</b> 資本金：12.3百万米ドル 売上高 ー 業種：石油発掘関連設備の部品製造・販売加工 ■事業内容 石油発掘機械、部品の製造販売およびオーダー式の金属系部品加工	1995年設立 ホーチミン 従業員数：170名 ー ホームページ：www.vietubes.com.vn	<b>購</b> <b>生</b>
<b>10</b>	<b>TANDONG TRADE PRODUCTION COMPANY LIMITED</b> 資本金：50億ベトナムドン 売上高 ー 業種：農産物輸出入商社 ■事業内容 ネギ、青果の輸出入販売	2003年設立 ホーチミン 従業員数：70名 ー ホームページ：www.tandongfood.com	<b>購</b> <b>商</b>
<b>11</b>	<b>Baria - Vungtau Seafood Processing and Import-Export Joint Stock Company (BASEAFOOD)</b> 資本金：－ 売上高 ー 業種：水産物加工、食品輸出入、スーパーマーケット運営 ■事業内容 水産物加工輸出及び食品輸入販売およびスーパーマーケット運営	1981年設立 ホーチミン 従業員数：－ ー ホームページ：www.baseafood.vn	<b>購</b>
<b>12</b>	<b>Vinh Nam Anh Co.,Ltd</b> 資本金：300万米ドル 売上高 ー 業種：食品加工専用素材・付属品・化学品の輸入・販売商社 ■事業内容 水産物・食品・飲料などの生産で使用される素材化学品の輸入販売	2007年設立 ホーチミン 従業員数：33名 ー ホームページ：www.vinhnamanh.com.vn	<b>購</b> <b>商</b>

■  
食  
品  
関  
連

## 『ベトナムビジネス商談会&セミナーin堺』参加申込書

貴社名				業種	
連絡先	住所		〒		
	TEL			E-mail	
参加者	1 代表者	ふりがな 氏名		所属・役職	
	2	ふりがな 氏名		所属・役職	
	3	ふりがな 氏名		所属・役職	
参加を希望するものに ○をつけてください (複数可)			セミナー ・ 商談会 ・ ランチ交流会		

### 《商談希望企業》

〔商談時間は右記の時間帯で各1時間です。1枠 9:30～11:40  
2枠13:10～17:40〕

	企業番号	企業名	希望時間 (チェックをしてください)
第一希望			<input type="checkbox"/> 1枠・2枠いずれも可 <input type="checkbox"/> 1枠のみ <input type="checkbox"/> 2枠のみ
第二希望			<input type="checkbox"/> 1枠・2枠いずれも可 <input type="checkbox"/> 1枠のみ <input type="checkbox"/> 2枠のみ
第三希望			<input type="checkbox"/> 1枠・2枠いずれも可 <input type="checkbox"/> 1枠のみ <input type="checkbox"/> 2枠のみ
第四希望			<input type="checkbox"/> 1枠・2枠いずれも可 <input type="checkbox"/> 1枠のみ <input type="checkbox"/> 2枠のみ
第五希望			<input type="checkbox"/> 1枠・2枠いずれも可 <input type="checkbox"/> 1枠のみ <input type="checkbox"/> 2枠のみ

### 【注意事項】

※通訳を配置しますので、日本語で商談することができます。

※先着順のため、ご希望に添えない場合はご了承ください。当日の商談時間については事務局より別途ご連絡させていただきます。

※必ずご予約の上、お越しく下さい（事前予約制）。直前のキャンセルはお控えください。

※商談は参加者の責任と判断で行ってください。

※ランチ交流会への参加は、商談に参加した方が優先となります。

※当日、受付にてお名刺を2枚頂戴いたします。

※ご記入いただいた内容は、主催団体において共有し、主催団体からの各種連絡・情報提供のために利用させていただきます場合があります。

# 会場のご案内

会場

## ホテル・アゴラ リージェンシー堺

〒590-0985 大阪府堺市堺区戒島町4-45-1

<http://www.agoraregency-sakai.com/about/access/index.html>



会場までの  
アクセス

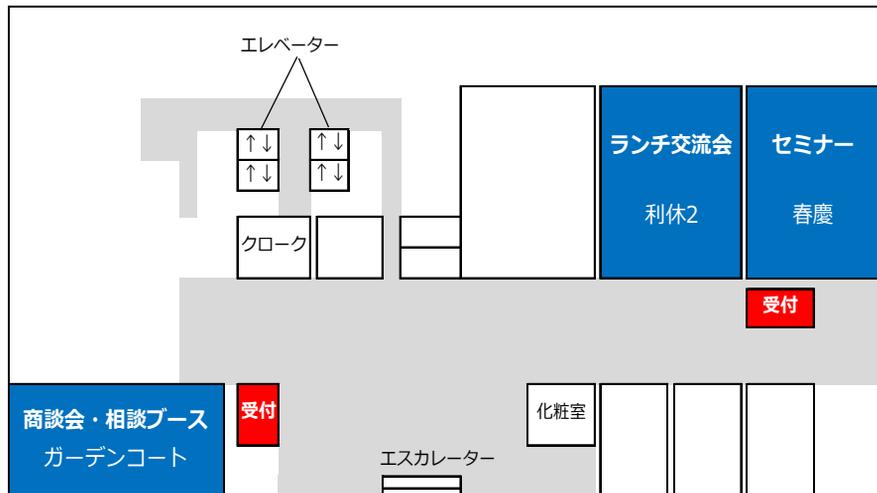
### 電車をご利用の場合

- 南海本線「堺」駅西口に直結

### お車をご利用の場合

- 阪神高速15号堺線 住江出口より約10分
- 阪神高速4号湾岸線 大浜出口より約5分  
(地下1・2階に駐車場がございます。)

3階  
見取り図



- 各受付に直接お越しくください。
- 駐車券が必要な方は、受付までお申し出ください。
- 3階は禁煙です。4階に喫煙室がございます。